

32 jeunes honorés lors du 8e gala Virage vers la réussite



MYRIAM LAVALLÉE

NOUVELLES@TRIBUNENB.CA

CAMPBELLTON – L'émotion était palpable, le 12 mai dernier, lors de la présentation de la 8e édition du gala Virage vers la réussite de Jeunesse Restigouche.

En tout, 32 élèves de Belledune à Saint-Quentin ont été honorés lors de cette soirée pour avoir réussi à passer par-dessus des obstacles et entrepris un virage qui a changé leur vie.

Un élève par écoles primaires, secondaires, centres d'apprentissage et récupération scolaire était choisi.

Pour Donna Cormier-Pitre, coprésidente de Jeunesse Restigouche, une soirée comme celle-ci représente beaucoup pour les jeunes.

«Souvent, on va reconnaître le premier de classe, le sportif, le meilleur en math ou en anglais, mais souvent on oublie nos jeunes qui, tous les jours, ont des défis dans leur vie. Que ce soit la maladie, des troubles d'apprentissage ou des défis personnels, eux aussi ont besoin d'encouragement et ils ont besoin d'être dit qu'on les aime et qu'on est là pour eux autres, qu'on va les encourager et qu'ils peuvent avoir des succès», soutient-elle.

Jared McNulty de la Sugarloaf Senior High School est l'un des jeunes récompensés. Ce dernier a refait sa neuvième année à trois reprises. Il abusait des drogues, ne faisait pas de devoirs et manquait beaucoup de journées d'école. Celui qui obtiendra son diplôme d'études secondaires en juin a



Photo/M. Lavallée



AVIS D'AUDIENCE EN VERTU DE LA LOI SUR LES EMPRUNTS DE CAPITAUX PAR LES MUNICIPALITÉS

SACHEZ que le 8 juin 2009 à 14 h 05 à la salle de conférence au deuxième étage, Place Marysville, Fredericton, Nouveau-Brunswick, la Commission des emprunts de capitaux par les municipalités entendra la demande du Village de Tide Head visant l'autorisation d'emprunter des capitaux selon les dispositions du paragraphe 4(1) de la Loi sur les emprunts de capitaux par les municipalités:

Services d'hygiène environnementale	
Amélioration de l'infrastructure d'eau et d'égout	125,000\$

Toute objection à cette demande, le cas échéant, peut être déposée par écrit auprès du secrétaire de la Commission des emprunts de capitaux par les municipalités, C.P. 6000, Fredericton, Nouveau-Brunswick, E3B 5H1, ou oralement devant la Commission lors de l'audience.

Fait le 14 mai 2009.

Sandra Jessop-Roach, CGA, secrétaire
Commission des emprunts
de capitaux par les municipalités

New Brunswick
Be...in this place - Être...ici on le peut

2738045



Pourquoi ne pas demander à votre cadet de vous tendre le cocheur de sable pour faire un effet rétro sur le vert, plutôt que de dire à votre «caddie» de vous donner un «sand wedge» pour effectuer un «back-spin» sur le «green»...

Vous hésitez à jouer au golf en français? Est-ce par manque de vocabulaire ou parce que vous avez l'habitude d'utiliser des anglicismes et des calques de l'anglais?

L'Office québécois de la langue française propose un lexique sur la terminologie française du golf. Amusez-vous à utiliser les termes français avec vos compagnons de quatuor et essayez d'obtenir un bon résultat avoisinant la normale ou, encore mieux, un oiselet ou un aigle sur votre carte de pointage.

Question de piquer votre curiosité, voici quelques termes français à privilégier. Sur un trou coudé, si vous ne maîtrisez pas votre crochet extérieur, il est parfois sage d'utiliser un fer sur le terre de départ pour ne pas expédier votre balle hors limite, et ce, sous les yeux du patrouilleur. Souvenez-vous enfin que la prudence est toujours de mise avec votre cocheur d'allée lorsque vous vous en servez pour loper la balle plus ou moins haut pour lui imprimer un effet rétro ou pour la faire rouler vers le trou situé sur le vert. Et on vous souhaite tous de ne pas avoir à utiliser votre cocheur de sable trop souvent...

Maintenant que votre partie est terminée, rappelez votre chariot ou votre voiturette à la boutique du pro. Pour vos efforts, vous méritez bien une consommation au pavillon!

Wysote's The Convenient Corner

Le plus grand petit dépanneur
de l'autre côté du pont.

1 Principale St., Listuguj 788-2518
(418) 788-2518

décidé de prendre sa vie en main. Il a suivi des cours de gestion de colère et une cure de désintoxication. Il se rendra l'an prochain au New Brunswick Community College.

Un autre bel exemple de réussite est Natasha Lebel. Mère de deux enfants, elle a quitté l'école à l'âge de 17 ans à la suite de sa grossesse. Au cours des années, celle-ci a toujours eu le désir de retourner sur les bancs d'école. Après plusieurs tentatives qui ont échoué pour diverses raisons (dont le diagnostic d'une tumeur au cerveau de son garçon), Natacha a tout de même réalisé son rêve. Elle terminera son secondaire cette année et prévoit se rendre à l'université pour poursuivre des études en sciences infirmières.

Donna Cormier-Pitre a d'ailleurs rappelé, le cas d'une jeune fille qui avait été honorée lors de l'un des premiers galas.

«C'était une mère célibataire avec un jeune enfant. Elle avait 15 ou 16 ans à l'époque et vivait beaucoup de difficultés. Elle a terminé un BAC universitaire en plus d'avoir élevé son petit garçon. Elle s'est trouvé un emploi dans le domaine des services sociaux et on sait que le gala a été le début d'un virage dans sa vie.»
D'autres histoires de réussites comme celle-ci pourraient d'ailleurs être rappelées en 2011, alors que Jeunesse Restigouche planifie un événement spécial pour souligner le dixième gala. Même si le format n'est pas encore décidé, le comité organisateur planifie inviter les récipiendaires du premier jusqu'au dixième gala afin de fêter l'événement.

Les récipiendaires 2009

CAMPBELLTON – Sans ordre précis sur la photo: Jared McNulty (SSHS), Francis Roy (PAJS), Chandia Dralle (LBS), Miguel LeBlanc (Écho-Jeunesse), Ève Bossé (Rendez-vous des Jeunes), Mitchell Thompson (DMS), Hugo Maltais (Coin des amis), Zachary Hickey (Arthur-Pinet), Caitlin Richelle Boudreau (Tide Head School), Gaby Soucy (Mgr Melanson), Carol Simonson (DRHS), Michelle Doucet (AQV), Sara Frenette (Versant-Nord), Nikki Murchie (Jaquet River School), Sarah Doyle (Marie-Gaétane), Rock-Claude Beaulieu (Appollo XI), Bryson Fimmamore (LER), Kevin LeBlanc (DDC), Gabrièle Caron (Mgr-Martin), Ken McIntyre (AND), Aaron Furlotte (CMS), Kristina Borris (P.R.-P.), Roch Levesque (P.R.-P.), Jean-René Lanteigne (Campbellton Learning Center), Trevor Carrier (Dalhousie Learning Center), Jessica McLean (Centre priorité jeunesse), Janica LeBrun-Roy (Centre d'apprentissage de Campbellton), Jonathan LeBlanc-Roy (Centre d'apprentissage de Dalhousie), Jean-Charles Moses (CCNB Récupération scolaire de Campbellton), Joyce Castonguay (CCNB Récupération scolaire de Saint-Quentin), Judy Eslinger (NBCC Academic Studies de Belledune) et Natasha Lebel (NBCC Academic Studies de Campbellton).